

ΒΙΟΓΡΑΦΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Παρασκευή Γ. Κόττη, B.A.(Hons), M.A., PhD Cand.

Διδάσκουσα Αγγλικής (Ακαδημαϊκά / Επιχειρησιακά Αγγλικά)

Εξετάστρια Προφορικού Λόγου της Αγγλικής

Επίσημη Μεταφράστρια [ΕΛΛ – ΑΓΓ – ΙΤΑΛ - ΓΑΛΛ]



ΗΡΑΚΛΕΙΟ ΚΡΗΤΗΣ, ΙΟΥΝΙΟΣ 2022

Περιεχόμενα

1. Προσωπικά Στοιχεία
2. Εκπαίδευση: Βασικές Σπουδές - Υποτροφίες
3. Πιστοποιητικά Εκπαιδευτικής Επάρκειας - Διδασκαλία Ενηλίκων
4. Άδειες Διδασκαλίας: Κολλέγια & Αγγλικής και Γαλλικής γλώσσας
5. Πιστοποιητικά ως Εξετάστρια Προφορικών Αγγλικής
6. Πιστοποιητικά Επιμόρφωσης στη Διαπολιτισμική Επικοινωνία
7. Πιστοποιητικά Επιμόρφωσης στην Ψυχολογία - Συμβουλευτική
8. Επιμόρφωση σε Θέματα Οικονομίας - Δημογραφίας
9. Πιστοποιητικά Επιμόρφωσης στους Ηλεκτρονικούς Υπολογιστές
10. Γνώση Ξένων Γλωσσών
11. Διδακτική εμπειρία σε Ελληνικά Πανεπιστήμια / ΤΕΙ
12. Διδακτική εμπειρία σε Ξένα Πανεπιστήμια
13. Διδακτική εμπειρία σε Κέντρα Διά Βίου Μάθησης Ενηλίκων - Υπουργείο Παιδείας
14. Προϋπηρεσία ως Εξετάστρια Προφορικών Αγγλικής
15. Συμμετοχή σε Ευρωπαϊκά Προγράμματα και Συνέδρια
16. Επίσημη Μεταφράστρια σε Ελληνικούς και Ξένους φορείς
17. Διδακτική εμπειρία σε Κέντρα Ξένων Γλωσσών
18. Σεμινάρια - Ημερίδες για τη διδασκαλία της Αγγλικής & Μετάφρασης
19. Δημοσιεύσεις σε Επιστημονικά Περιοδικά με Κριτές
20. Δημοσιευμένες Μεταφράσεις σε Επιστημονικά Περιοδικά & Αυτοτελείς εκδόσεις
21. Διαλέξεις - Ομιλίες

1. ΠΡΟΣΩΠΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

Όνομα: Εύη (Παρασκευή)

Επώνυμο: Κόττη

Πατρώνυμο: Γεώργιος

Τόπος Γέννησης: Χανιά, Κρήτη

Υπηκοότητα: Ελληνική

Ιταλική

Pre-settled Status Ηνωμ. Βασιλείου

Τόπος κατοικίας: Αγ. Θεόδωροι, Γάζι, Ηράκλειο Κρήτης

Τηλ. Επικοινωνίας: +30 6948 920686, +30 2810 543470

Ηλεκτρονική επικοινωνία: kottievi@hmu.gr, evi.kotti@gmail.com

Linkedin: <https://gr.linkedin.com/in/evi-kotti>

2. ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ: ΒΑΣΙΚΕΣ ΣΠΟΥΔΕΣ – ΥΠΟΤΡΟΦΙΕΣ

Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Σχολή Ανθρωπιστικών Επιστημών, Τμήμα Ξένων Γλωσσών, Μετάφρασης και Διερμηνείας.

Υποψήφια Διδάκτωρ (PhD Cand.)

Θέμα Διατριβής: Η χρήση της Αγγλικής στο ακαδημαϊκό και επιχειρηματικό πλαίσιο: Διαπολιτισμικότητα και Εκπαίδευση

Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Σχολή Ανθρωπιστικών Επιστημών, Τμήμα Ξένων Γλωσσών, Μετάφρασης και Διερμηνείας

Μεταπτυχιακός Τίτλος (Master) “Θεωρία και Διδακτική της Μετάφρασης και της Διερμηνείας” με Γλώσσες εργασίας την Αγγλική, Γαλλική, Ιταλική.

Βαθμός Μεταπτυχιακού: Άριστα

Θέμα Μεταπτυχιακής Εργασίας: “Συγκριτική Πραγματολογία και Μεταφραστικές Προσεγγίσεις: Η περίπτωση των Ιδιωτισμών, Κυρίων Ονομάτων, Πολιτισμικών Στοιχείων” (250 σελ.)

Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Τμήμα Ξένων Γλωσσών, Μετάφρασης και Διερμηνείας

Πτυχίο “Ξένων Γλωσσών - Επιστήμη της Μετάφρασης: Αγγλικά, Γαλλικά”

Βαθμός Πτυχίου: Πολύ Καλά (7,99/10)

Θέμα Πτυχιακής Εργασίας: “Εργασιακή Ψυχολογία – Μέθοδοι Επιλογής Προσωπικού” – Σχολιασμένη Μετάφραση αποσπασμάτων από το βιβλίο “OCCUPATIONAL PSYCHOLOGY” του Dr Murray Porteous Σχολιασμένη Μετάφραση & Επίμετρο Όρων Εργασιακής Ψυχολογίας (186 σελ.)

ΕΙΔΙΚΕΥΣΗ: Επαγγελματική Μετάφραση **Οικονομικών, Πολιτικών, Νομικών,**

**Τεχνικών και Λογοτεχνικών κειμένων με γλώσσες εργασίας την
ΕΛΛΗΝΙΚΗ, ΑΓΓΛΙΚΗ, ΓΑΛΛΙΚΗ**

Πέραν των αμιγώς Ξενόγλωσσων Μαθημάτων στην Αγγλική και Γαλλική, **παρακολούθησα και εξετάστηκα επιτυχώς στα κάτωθι ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΑ μαθήματα:**

- Οικονομικά I / Μικροοικονομία (10/10)
- Οικονομικά II / Μακροοικονομία (10/10)
- Δίκαιο I (09/10)
- Δίκαιο II (09/10)
- Διεθνές Δίκαιο – Διεθνείς Σχέσεις – Διεθνείς Οργανισμοί (09/10)
- Πολιτική Επιστήμη (10/10)
- Οικονομική Γεωγραφία και Διεθνείς Οικονομικές Σχέσεις I (06/10)
- Οικονομική Γεωγραφία και Διεθνείς Οικονομικές Σχέσεις I (07/10)
- Πληροφορική I
- Πληροφορική II

University of Surrey, Department of Linguistic and International Studies, Ηνωμένο Βασίλειο - Υποχρεωτική φοίτηση εξαμήνου και Επιτυχής εξέταση στο πλαίσιο των Προπτυχιακών σπουδών στο Τμήμα Ξένων Γλωσσών και Διερμηνείας – “Υποχρεωτική εκπαίδευση σε Πανεπιστήμιο του Εξωτερικού”
Θέμα Τελικής Εργασίας: Anorexic and Bulimic Eating Disorders [Σχολιασμένη μετάφραση: Αγγ - Ελλ]

Università di Lecce, Facoltà di Lingue e Letterature Staniere [Τμήμα Ξένων Γλωσσών Και Λογοτεχνίας], Ιταλία
- Υποχρεωτική 2μηνη παρακολούθηση μαθημάτων Ιταλικής γλώσσας & Πολιτισμού - Επίπεδο Προχωρημένων (ως ΥΠΟΤΡΟΦΟΣ στο πλαίσιο του Διασυνοριακού Προγράμματος **Interreg II Ελλάδα – Ιταλία, Μέτρο 1.2)**

Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Τμήμα Ξένων Γλωσσών, Τμήμα Ιστορίας, Τμήμα Αρχαιονομίας – Βιβλιοθηκονομίας
- Υποχρεωτική 10μηνη παρακολούθηση επιστημονικών σεμιναρίων
- Υποχρεωτική 10μηνη παρακολούθηση μαθημάτων Ιταλικής γλώσσας και Πολιτισμού - Επίπεδο Προχωρημένων (ως ΕΤΗΣΙΟΣ ΥΠΟΤΡΟΦΟΣ στο πλαίσιο του Διασυνοριακού Προγράμματος **Interreg II Ελλάδα – Ιταλία, Μέτρο 1.2)**

Απολυτήριο Γενικού Λυκείου, 3^ο Γενικό Λύκειο Ηρακλείου Κρήτης

3. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗΣ ΕΠΑΡΚΕΙΑΣ-ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑ ΕΝΗΛΙΚΩΝ

Πιστοποιητικό Επιμόρφωσης «Επιμόρφωση Εκπαιδευτών Ενηλίκων» διάρκειας 100 ωρών

Υπουργείο Παιδείας Δια βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων – Ι.Δ.ΕΚ.Ε.

Πιστοποιητικό Επιμόρφωσης «Επιμόρφωση Εκπαιδευτών και Στελεχών στη Διαδικτυακή Μάθηση» διάρκειας **25 ωρών**

Υπουργείο Παιδείας Δια βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων – Ι.Δ.ΕΚ.Ε.

Πιστοποιητικό Επιμόρφωσης «Επιμόρφωση Εκπαιδευτών και Στελεχών για ευάλωτες Κοινωνικά Ομάδες», διάρκειας **25 ωρών**

Υπουργείο Παιδείας Δια βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων – Ι.Δ.ΕΚ.Ε.

Πιστοποιητικό Επιμόρφωσης «Επιμόρφωση Εκπαιδευτικών Σχολείων Δεύτερης Ευκαιρίας», διάρκειας **25 ωρών**

Υπουργείο Παιδείας Δια βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων – Ι.Δ.ΕΚ.Ε.

‘English for Career Development’ Certificate – UNIVERSITY OF PENNSYLVANIA, USA (online), November 2019

4. ΑΔΕΙΕΣ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑΣ: ΚΟΛΛΕΓΙΑ & ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ

Άδεια Διδασκαλίας σε ΚΟΛΛΕΓΙΑ - Εγγραφή στο Μητρώο Διδασκόντων Κολλεγίων, ΑΜ. 225/2020 (23/10/2020)

Αγγλική Γλώσσα - Άδεια επάρκειας προσόντων, Υπουργείο Παιδείας, (12/04/1995)

Άδεια διδασκαλίας σε ΚΕΝΤΡΑ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ, Υπουργείο Παιδείας (05/06/1995)

Γαλλική Γλώσσα – Άδεια επάρκειας προσόντων, Υπουργείο Παιδείας, (23/12/1997)

Άδεια διδασκαλίας σε ΚΕΝΤΡΑ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ, Υπουργείο Παιδείας (05/06/1999)

5. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΩΣ ΕΞΕΤΑΣΤΡΙΑΣ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ

1. Υπουργείο Παιδείας, **‘Επιμόρφωση Αξιολογητών Κρατικού Πιστοποιητικού Γλωσσομάθειας - Αγγλική - Διαβαθμισμένα Επίπεδα Α και Β’** (Ηράκλειο, 03/05/2014)

2. Υπουργείο Παιδείας, **‘Επιμόρφωση Αξιολογητών Κρατικού Πιστοποιητικού Γλωσσομάθειας - Αγγλική - Διαβαθμισμένο επίπεδο Γ’** (Ηράκλειο, 19/10/2013)

3. Υπουργείο Παιδείας, **‘Επιμόρφωση Αξιολογητών Κρατικού Πιστοποιητικού Γλωσσομάθειας - Αγγλική - Διαβαθμισμένο επίπεδο Α’** (Ηράκλειο, 02/03/2013)

4. Υπουργείο Παιδείας, **‘Επιμόρφωση Αξιολογητών Κρατικού Πιστοποιητικού Γλωσσομάθειας - Αγγλική - Διαβαθμισμένο επίπεδο Β’** (Ρέθυμνο, 23/06/2012)

5. Επιμόρφωση για τους Εξεταστές Προφορικών της Αγγλικής PTE/EDEXCEL, **"Oral Examiners' Training Session for the Pearson Test of English General (PTEG)"** (Ηράκλειο, 14/04/2016)
6. **"The ECCE and ECPE Speaking Tests staged: Getting to know the ECCE and ECPE Speaking Tests through a simulation experience"**, **Ελληνοαμερικάνικη Ένωση**, (Ηράκλειο, 08/10/2016)
7. Επιμόρφωση για τους Εξεταστές Προφορικών της Αγγλικής, **"LRN - Speaking and Writing Standardisation"** (Ηράκλειο, 03/03/2017)
8. Επιμόρφωση για τους Εξεταστές Προφορικών της Αγγλικής, **"TIE - Certificate of Completion, Teacher Training Program"**
9. Επιμόρφωση για τους Εξεταστές Προφορικών της Αγγλικής **"Workshop for NOCN Oral Examiners"** (Ηράκλειο, Απρίλιος 2018)
10. Πιστοποίηση Εξετάστριας Προφορικών Αγγλικής **"ECCE/B2 Speaking Examiner Certificate"**, **Ελληνοαμερικάνικη Ένωση** (Αθήνα, Φεβρουάριος 2020)
11. Πιστοποίηση Εξετάστριας Προφορικών Αγγλικής **"ECCE/B2 Speaking Examiner Certificate"**, **Ελληνοαμερικάνικη Ένωση** (Φεβρουάριος 2021)
12. Πιστοποίηση Εξετάστριας Προφορικών Αγγλικής **"ECPE/C2 Speaking Examiner Certificate"**, **Ελληνοαμερικάνικη Ένωση** (Μάρτιος 2022)

6. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΗΣ ΣΤΗ ΔΙΑΠΟΛΙΤΙΣΜΙΚΗ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ

1. Σειρά διαλέξεων με θέμα: **"Διαπολιτισμική Επικοινωνία στις Διεθνείς Σχέσεις"** (κωδ. **PLC204**), **Πρόγραμμα Μεταπτυχιακών Σπουδών "Πολιτική, Γλώσσα και Διαπολιτισμική Επικοινωνία"** του Ιονίου Πανεπιστημίου, 10/02/2021 – 10/06/2021
2. **"Διαπολιτισμική Εκπαίδευση"**, **Πανεπιστήμιο Πειραιώς**, Μοριοδοτούμενο Εκπαιδευτικό Σεμινάριο, 22/02/2022 – 30/10/2022 (σε εξέλιξη)

7. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΗΣ ΣΤΗΝ ΨΥΧΟΛΟΓΙΑ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ

1. **"Ψυχολογία"**, Ακαδημία των Πολιτών, διάρκειας 50 ωρών, Οκτώβριος 2012-Ιανουάριος 2013
2. **"Συμβουλευτική"**, Ακαδημία των Πολιτών, διάρκειας 50 ωρών, Φεβρουάριος 2012-Ιούνιος 2013
3. **"Soft Skills"**, The International Soft Skills Academy'', October-November 2021

8. ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΗ ΣΕ ΘΕΜΑΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ - ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΑΣ

1. “Εισοδηματική Ανισότητα και Συστήματα Κοινωνικής Προστασίας”, ΙΝΕ-ΓΣΕΕ, Ηράκλειο, 15/10/2015 – 31/10/2015 (50 ωρών)
2. “Οι Συνέπειες της Οικονομικής Κρίσης στην Οικογένεια και στο Σχολικό Πλαίσιο”, Burlington Books, Ηράκλειο, 03/11/2011
3. “Νοσηρότητα και Θνησιμότητα στην Ελλάδα του 20^{ου} αιώνα: Ιατρική και Δημογραφική Προσέγγιση”, Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Κέρκυρα, 25-26 Σεπτεμβρίου 2009

9. ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΗΣ ΣΤΟΥΣ Η/Υ

1. “Πιστοποιητικό **ECDL** Progress Certificate: Word, Excel, Internet”, Κέρκυρα, 28/02/2010
2. “Εκμάθηση Ηλεκτρονικών Υπολογιστών: **Windows, Word, Excel**”, διάρκειας 50 ωρών, ΛΑΕΚ 2002 του ΟΑΕΔ, Ηράκλειο, 26/06/2002 – 29/07/2002

10. ΓΝΩΣΗ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ

Αγγλικά - Άριστα, Certificate of Proficiency in English, *University of Cambridge*

Γαλλικά - Άριστα, Sorbonne II - Diplôme d'Études Françaises IIème Degré, *Université de Paris, Sorbonne, Paris IV*)

και

Supérieur III – *Γαλλικό Ινστιτούτο Αθηνών*

Ιταλικά - Άριστα, Κρατικό Πιστοποιητικό Γλωσσομάθειας, *Υπουργείο Παιδείας & Θρησκευμ.*

και

Corso di Italiano Lingua Straniera – Livello “Advanced”, *Università di Lecce, Ιταλία*

11. ΔΙΔΑΚΤΙΚΗ ΕΜΠΕΙΡΙΑ ΣΕ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΑ / ΤΕΙ

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «**Business English / Επιχειρησιακά Αγγλικά II**» Β' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων και Τουρισμού του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Φεβ. 2022 – Ιουν. 2022)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Business English / Επιχειρησιακά Αγγλικά Ι» Α' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων και Τουρισμού** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Οκτ. 2021 – Φεβ. 2022)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλική Ορολογία στις Επιστήμες Υγείας» Γ' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του **Τμήματος Νοσηλευτικής** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Νοέ. 2021 – Φεβ. 2022)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλικά ΙΙ» Β' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του **Τμήματος Μουσικής Τεχνολογίας και Ακουστικής** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Φεβ. 2021 – Ιούνιος 2021)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλική Ορολογία» Δ' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του **Τμήματος Διοικητικής Επιστήμης και Τεχνολογίας** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Φεβ. 2021 – Ιούνιος 2021)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλικά ΙΙΙ» Γ' Εξαμήνου ως Ακαδ. Υπότροφος του **Τμήματος Μουσικής Τεχνολογίας και Ακουστικής** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Οκτ. 2020 – Φεβ. 2021)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλική Ορολογία» Δ' Εξαμήνου του **Τμήματος Διοικητικής Επιστήμης και Τεχνολογίας** του Ελληνικού Μεσογειακού Πανεπιστημίου. (Φεβ. 2020 – Ιούνιος 2020)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Επιχειρησιακά Αγγλικά και Επικοινωνία» Δ' Εξαμήνου ως Επιστημονική Συνεργάτης του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Τ.Ε.Ι. Κρήτης. (Φεβ. 2019 – Ιούνιος 2019)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλικά» Α' Εξαμήνου ως Επιστημονική Συνεργάτης του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Τ.Ε.Ι. Κρήτης. (Οκτ. 2018 – Ιαν. 2019)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλική Τουριστική Ορολογία» Β' Εξαμήνου ως Επιστημονική Συνεργάτης του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Τ.Ε.Ι. Κρήτης. (Φεβ. 2017 – Ιούν. 2018)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του «Επιχειρησιακά Αγγλικά και Επικοινωνία» Δ' Εξαμήνου ως Επιστημονική Συνεργάτης του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Τ.Ε.Ι. Κρήτης. (Φεβ. 2017 – Ιουν. 2018)

Αυτοδύναμη Διδασκαλία του Μαθήματος «Αγγλικά» Α' Εξαμήνου ως Επιστημονική Συνεργάτης του **Τμήματος Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Τ.Ε.Ι. Κρήτης. (Οκτ. 2017 – Ιαν. 2018)

12. ΔΙΔΑΚΤΙΚΗ ΕΜΠΕΙΡΙΑ ΣΕ ΞΕΝΑ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΑ / ΚΟΛΛΕΓΙΑ

Διδάσκουσα του Μαθήματος «**Business English II - Level 4**» στο Τμήμα **Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Βρετανικού Πανεπιστημίου **Wrexham Glyndwr University** διεξαγόμενο στο **MBS College** (Ηράκλειο) (Οκτ. 2021 – Ιαν. 2022)

Διδάσκουσα του Μαθήματος «**Business English I - Level 4**» στο Τμήμα **Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Βρετανικού Πανεπιστημίου **Wrexham Glyndwr University** διεξαγόμενο στο **MBS College** (Ηράκλειο) (Ιαν. 2022 – Μάιος 2022)

Διδάσκουσα του Μεταπτυχιακού Μαθήματος «**English for MBA**» στο **MBA Διοίκησης Επιχειρήσεων** του Βρετανικού Πανεπιστημίου **Wrexham Glyndwr University** διεξαγόμενο στο **MBS College** (Ηράκλειο) (Οκτ. 2020 – Ιαν. 2021)

Διδασκαλία του Μαθήματος «**Business English**» στο πλαίσιο του Προγράμματος Erasmus+ ‘‘Κινητικότητα για Διδασκαλία’’ στο **Πανεπιστήμιο Spiru Haret** στο **Βουκουρέστι Ρουμανίας** (27/05/2019 – 31/05/2019)

Διδασκαλία του Μαθήματος «**Business English & Intercultural Communication**» στο πλαίσιο του Προγράμματος Erasmus+ ‘‘Κινητικότητα για Διδασκαλία’’ στο **Agricultural University** στη Φιλιπούπολη **Βουλγαρίας** (07/06/2022 – 14/06/2022)

13. ΔΙΔΑΚΤΙΚΗ ΕΜΠΕΙΡΙΑ ΣΕ ΚΕΝΤΡΑ ΔΙΑ ΒΙΟΥ ΜΑΘΗΣΗΣ ΕΝΗΛΙΚΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων του Δήμου Μαλεβιζίου - Κέντρο Διά Βίου Μάθησης Υπουργείου Παιδείας για το μάθημα «**Αγγλικά για τον χώρο εργασίας**», διάρκειας 25 ωρών (18/02/2015 – 23/03/2015)

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων του Δήμου Φαιστού - Κέντρο Διά Βίου Μάθησης Υπουργείου Παιδείας για το μάθημα «**Βασικά Αγγλικά Α1**», διάρκειας 50 ωρών (17/03/2015 – 26/05/2015)

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων του Δήμου Μαλεβιζίου - Κέντρο Διά Βίου Μάθησης Υπουργείου Παιδείας για το μάθημα «**Βασικά Αγγλικά Α1**» διάρκειας 50 ωρών (07/12/2015 – 27/01/2016)

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων του Δήμου Χερσονήσου - Κέντρο Διά Βίου Μάθησης Υπουργείου Παιδείας για το μάθημα «**Βασικά Αγγλικά Α1**» διάρκειας 50 ωρών (15/12/2015 – 29/01/2016)

14. ΠΡΟΫΠΗΡΕΣΙΑ ΩΣ ΕΞΕΤΑΣΤΡΙΑΣ ΠΡΟΦΟΡΙΚΩΝ ΑΓΓΛΙΚΗΣ (όλων των επιπέδων)

1. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 07-08 /05/2011, **1ο ΓΕΛ Κέρκυρας**

2. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 10/11/2012, **ΓΕΛ Ελ.Βενιζέλου Χανίων**

3. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 23/11/2013, **1ο ΓΕΛ Χανίων**

4. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 10-11/05/2014, **1ο ΓΕΛ Χανίων**

5. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής PTE/EDEXCEL:** Εξετάστρια 20-21/05/2016, **Ρέθυμνο**
6. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 11/06/2016, **ΓΕΛ Ελ. Βενιζέλου Χανίων**
7. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής PTE/EDEXCEL:** Εξετάστρια 16/12/2016, **Ηράκλειο Κρήτης**
8. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 20-21/05/2017, **2ο ΓΕΛ Ν.Ιωνίας, Αττικής**
9. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 17/12/2017, **Ηράκλειο Κρήτης**
10. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 25/02/2018, **Ηράκλειο Κρήτης**
11. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής PTE/EDEXCEL:** Εξετάστρια 20-21/05/2018, **Ηράκλειο Κρήτης**
12. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 27/05/2018, **Ηράκλειο Κρήτης**
13. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής NOCN:** Εξετάστρια Προφορικών 2-3/06/2018, **Ηράκλειο Κρήτης**
14. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 17/06/2018, **Σητεία**
15. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 23/06/2018, **Ηράκλειο Κρήτης**
16. **Υπουργείο Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 24/11/2018, **ΓΕΛ Ελ.Βενιζέλου Χανίων**
17. **Υπουργ. Παιδείας:** Εξετάστρια Προφ/κών Αγγλικής 18-19/05/2019, **3ο ΓΕΛ Αμαρουσίου Αττικής**
18. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής NOCN:** Εξετάστρια Προφορικών 20/05/2019, **Ηράκλειο Κρήτης**
19. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 29/09/2019, **Ηράκλειο Κρήτης**
20. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής OCN (Open College Network West Midlands): Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 22/02/2020, **Ηράκλειο Κρήτης**
21. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 31/05/2020, **Ηράκλειο Κρήτης**
22. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων** 20/06/2020, **Αρκαλοχώρι Κρήτης**

23. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 21/06/2020, Ηράκλειο Κρήτης**
24. **University of Michigan – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 27-28/06/2020, Αγ. Νικόλαος Κρήτης**
25. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής NOCN: Εξετάστρια Προφορικών 11-12/07/2020, Ηράκλειο Κρήτης**
26. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής LRN: Εξετάστρια Προφορικών 17-18/06/2020, Χανιά Κρήτης**
27. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 30/08/2020, Ηράκλειο Κρήτης**
28. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής NOCN: Εξετάστρια Προφορικών ONLINE 10-11/05/2021, Ηράκλειο Κρήτης**
29. **University of Michigan – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 08/05/2021, Χανιά Κρήτης**
30. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής LRN: Εξετάστρια Προφορικών 14-16/05/2021, Χανιά Κρήτης**
31. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 21-23/05/2021, Χανιά Κρήτης**
32. **Βρετανικός Φορέας Πιστ. Αγγλικής NOCN: Εξετάστρια Προφορικών 29-30/05/2021, Ηράκλειο Κρήτης**
33. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 04-06/06/2021, Χανιά Κρήτης**
34. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής LRN: Εξετάστρια Προφορικών 12-13/06/2021, Χανιά Κρήτης**
35. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 25-27/06/2021, Χανιά Κρήτης**
36. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 03-04/07/2021, Χανιά Κρήτης**
37. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής TIE: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 31/10/2021, Ηράκλειο Κρήτης**
38. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής 03-05/12/2021, Χανιά Κρήτης**
39. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διεξαγωγής Εξετάσεων 10-12/12/2021, Χανιά Κρήτης**
40. **Βρετανικός Φορέας Πιστοπ. Αγγλικής NOCN: Εξετάστρια Προφορικών Αγγλικής 18/12/2021, Ηράκλειο Κρήτης**

41. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής ΤΙΕ: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 27/02/2022, Ηράκλειο Κρήτης**
42. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής ΤΙΕ: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 09/03/2022, Ηράκλειο Κρήτης**
43. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής ΤΙΕ: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 17/03/2022, Ηράκλειο Κρήτης**
44. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 13-15/05/2022, Ρέθυμνο Κρήτης**
45. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 20-22/05/2022, Χανιά Κρήτης**
46. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 26-29/05/2022, Χανιά Κρήτης**
47. **University of MICHIGAN – Hellenic American Union: Εξετάστρια Αγγλικής & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 03-05/06/2022, Χανιά Κρήτης**
48. **Βρετανικός Φορέας Πιστοποίησης Αγγλικής ΤΙΕ: Εξετάστρια & Υπεύθ. Διαξαγωγής Εξετάσεων 26/06/2022, Ηράκλειο Κρήτης**

15. ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΣΕ ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ & ΣΥΝΕΔΡΙΑ

1. **“Σύμβαση Επιχορήγησης Erasmus+ Διεθνής Κινητικότητα Φοιτητών και Προσωπικού Ιδρυμάτων Ανώτατης Εκπαίδευσης μεταξύ Χωρών του Προγράμματος και Χωρών Εταίρων (KA107/2020), αρ. σύμβασης 2020-1-EL01’KA107’077926” με αντικείμενο την “Γλωσσική και διαπολιτισμική προετοιμασία τόσο των εισερχομένων όσο και των εξερχομένων φοιτητών και μελών προσωπικού, συμπληρωματική με το εργαλείο διαδικτυακής γλωσσικής υποστήριξης (OLS) στο πλαίσιο Erasmus+” (01/03/2022 - 30/06/2022)**
2. **“OSSPC – The Other Side of the Story: Perpetrators in Change [Η άλλη πλευρά της Ιστορίας: Δράστες σε διαδικασία Αλλαγής]”, Μετάφραση κειμένου Εθνικής Αναφοράς, Μέρος 1, του ανωτέρω έργου. Leader Partner: Σύνδεσμος Μελών Γυναικείων Σωματείων Ηρακλείου και Νομού Ηρακλείου, ΜΚΟ (03/2021 - 04/2021)**
3. **“CUTS - Clean Urban Transport Systems”, European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
4. **“Horizon 2000 - Enhancing the capacity of public authorities to plan and implement sustainable energy policies and measures, European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
5. **“Magna Grecia mare - Promotion and enhancement of common maritime culture”, European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**

6. **“INTRA - Introducing innovations in traditional agro-food products to increase SMEs competitiveness”**, **European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
7. **“I.C.E. - Innovation, Culture and Creativity for a new Economy”**, **Strategic Project, European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
8. **“GUIDEPORT - Axis 2 “Piattaforma integrata dell’accessibilità e del calcolo dei percorsi per il trasporto multimodale sicuro all’interno dei porti delle regioni smart e sostenibili”**, **European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
9. **“FOODING - Valorization of Traditional Food Products for Competiveness and Innovation of Italian and Greek SMEs”**, **European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
10. **“CETA - Cross border electronic Exchange for the tourism business accommodation units: information services to match offer and demand”**, **European Territorial Cooperation Programme Greece - Italy 2007-2013**
11. **“BIG - Improving governance, management and sustainability of rural and coastal protected areas and contributing to the implementation of the Natura 2000 provisions in Italy and Greece”**, **European Territorial Cooperation Programme Greece-Italy 2007-2013**
12. **Πρόγραμμα ΠΕΠ Ιονίων Νήσων – διακρατική συμφωνία μεταξύ του ΕΚΕΚ-ΤΑΚ και Ιταλικού Φορέα “Agriplan Srl”: Σύγχρονες Βιολογικές Καλλιέργειες”** (18121/18-12-06/ΓΓ της ΠΠΝ)
13. **Διεθνές Συνέδριο Ιστορίας**, με θέμα: **“Nel 150° Anniversario dei Morti del 1848-1849”**, **Πανεπιστήμιο Βερόνας**, 21-23 Οκτωβρίου 1999

16. ΕΠΙΣΗΜΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΡΙΑ ΣΕ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥΣ ΚΑΙ ΞΕΝΟΥΣ ΦΟΡΕΙΣ

(ενδεικτικά)

Amplexor - Βρυξέλλες	Πολυτεχνείο του Μπάρι - Ιταλία
Πανεπιστήμιο του Μπάρι - Ιταλία	Περιφέρεια Απουλίας - Ιταλία
Επιμελητήριο του Μπάρι - Ιταλία	Δήμος Ceglie Messapica - Ιταλία
CHIEM IAMB – Μεσογειακό Αγρονομικό Ινστιτούτο του Μπάρι - Ιταλία	
Επιμελητήριο Μιλάνου - Ιταλία	Δήμος Κερκυραίων
Δήμος Lecce - Ιταλία	Περιφέρεια Ιονίων Νήσων
Eurotrad - Ιταλία	Δήμος Παρελίων - Κέρκυρα
Agriplan – Εταιρεία Κατάρτισης Ευρωπαϊκών Προγραμμάτων - Ιταλία	
Δήμος Αλοννήσου	Οργανισμός Λιμένος Ηρακλείου
Γενικό Νοσοκομείο Κέρκυρας	Σχολείο Ευρωπαϊκής Παιδείας
Σύνδεσμος Μελών Γυναικείων Σωματείων Ηρακλείου και Νομού Ηρακλείου, ΜΚΟ.	

17. ΔΙΔΑΚΤΙΚΗ ΕΜΠΕΙΡΙΑ ΣΕ ΚΕΝΤΡΑ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ

Καθηγήτρια Αγγλικής στο Κέντρο Ξένων Γλωσσών Κέρκυρας “Μιράντα Ζούλα”
(10/09/1994-25/05/1997)

Καθηγήτρια Αγγλικής στο Κέντρο Ξένων Γλωσσών Αρχανών “Μερτζάνη-Ψαλτάκης”
(24/09/2001-22/05/2002)

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων στο Κέντρο Ξένων Γλωσσών Ηρακλείου “Multilingual”
(21/10/2003 -10/06/2010)

Καθηγήτρια Αγγλικής στο Κέντρο Ξένων Γλωσσών Κέρκυρας “Μαζαράκη” (14/10/2010 -
15/06/2011) Καθηγήτρια

Καθηγήτρια Αγγλικής Ενηλίκων στο Κέντρο Ξένων Γλωσσών Ηρακλείου “Multilingual”
(07/11/2011 - 03/07/2014)

18. ΣΕΜΙΝΑΡΙΑ / ΗΜΕΡΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑ ΤΗΣ ΑΓΓΛΙΚΗΣ & ΜΕΤΑΦΡΑΣΗΣ

1. “**Focus on digital tools to support learning and teaching**”, Cambridge Assessment English, 21/05/2021

2. “**Ο μαθητής στην εποχή του Covid-19 και η διαχείριση της εκπαιδευτικής πράξης**”, Burlington Books, 02/11/2021

3. “**Ημερίδα Ξενόγλωσσης Εκπαίδευσης**” Ραΐσο Νομού Ηρακλείου, Πανελλήνια Ομοσπονδία Ιδιοκτητών Κέντρων Ξένων Γλωσσών, Ηράκλειο, 10/04/2017

4. “**Maximizing Learning in the Mixed-ability classroom**”, Burlington Books, Ηράκλειο, 31/05/2016

5. “**Educate, Excite and Inspire your EFL Students**”, Express Publishing, Ηράκλειο, 07/05/2012

6. “**Making the most of your coursebook: Teaching visually from Beginner to Intermediate levels**”, Express Publishing, Ηράκλειο, 02/06/2007

7. “**Οι τελευταίες εξελίξεις στον χώρο της Ξενόγλωσσης Εκπαίδευσης**”, Express Publishing, Ηράκλειο, 17/05/2006

8. “**Ελληνική Γλώσσα και Ορολογία**”, Ελληνική Εταιρεία Ορολογίας – Πανεπιστήμιο Αθηνών, Αθήνα, 1-3 Νοεμβρίου 2001

9. “**Ζητήματα Ειδικής Μετάφρασης και Ορολογίας**”, Ιόνιο Πανεπιστήμιο, Κέρκυρα, 03/04/2000

19. ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΙΣ ΣΕ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ ΜΕ ΚΡΙΤΕΣ

1. **Kotti, P., Fiorillo, E.**, “Un approccio contrastivo alla traduzione delle metafore zoomorfe in greco moderno e in italiano”. Στο Α. Παριανού, Γ. Κεντρωτής, Π. Κελάνδριας (επιμ.), *ΤΙΜΗΤΙΚΟΣ ΤΟΜΟΣ αφιερωμένος στη μνήμη του Καθηγητή του ΤΞΓΜΔ [Ξένων Γλωσσών και Μετάφρασης] του Ιονίου Πανεπιστημίου ΧΑΡΗ ΚΑΤΣΟΥΛΗ*, (2021), Αθήνα: Διάυλος. <https://dflti.ionio.gr/gr/news/22961/> & [file:///C:/Users/EVI/Downloads/IU-nf-22961-40445-gr%20\(3\).pdf](file:///C:/Users/EVI/Downloads/IU-nf-22961-40445-gr%20(3).pdf)
2. **Κόττη, Π., Fiorillo, E.**, Σημεία τομής και απόκλισης της Κοινοτικής Διερμηνείας με τη Διερμηνεία Συνεδρίων, στο: *International Journal of Language, Translation and Intercultural Communication*, Vol. 5 (2016), Special Issue: Η κοινοτική διερμηνεία σε Ελληνικό και Διεθνές επίπεδο: ένα βήμα προς την Αυτονομία, Τμήμα Εφαρμοσμένων Γλωσσών στη Διοίκηση και το Εμπόριο, ΤΕΙ ΗΠΕΙΡΟΥ. <https://ejournals.epublishing.ekt.gr/index.php/latic/article/view/10660/10695>
3. **Kotti, P.**, “Challenges in intercultural communication: An analysis of the problems facing the Pakistani immigrants in administrative, health care, social security and educational settings in Greece” (υπό δημοσίευση), *DILLE, Politiche e Pratiche per l’Educazione Linguistica, il Multilinguismo e la Comunicazione Interculturale*, MALTA.

20. ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΕΝΕΣ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΙΣ ΣΕ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ Ή ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΣ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

1. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 4, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
2. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 5, 1998 Επιστημονικό Περιοδικό
3. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 6, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
4. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 7, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
5. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 8, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
6. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 9, 2002 Επιστημονικό Περιοδικό
7. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Ιχθύς* - Τεύχος 10, 2002 Επιστημονικό Περιοδικό
8. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Aquaculture News* n.6, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
9. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Aquaculture News* n.7, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
10. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Aquaculture News* n.8, 2001 Επιστημονικό Περιοδικό
11. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Aquaculture News* 9, 2002 Επιστημονικό Περιοδικό
12. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Aquaculture News* 10, 2002 Επιστημονικό Περιοδικό
13. **Κόττη Π. (Εύη)**, *Corfu Now and in the Past*, 1997 Αυτοτελής Έκδοση

21. ΔΙΑΛΕΞΕΙΣ - ΟΜΙΛΙΕΣ

Διάλεξη με θέμα «**Intercultural Communication**» στο Dept. of Hospitality Management, School of Arts, Communication, and Global Studies, του Αμερικανικού Πανεπιστημίου **YORK COLLEGE OF PENNSYLVANIA, USA** (21/04/2021)

